



PORTUGUÉS

OPCIÓN A

O PROBLEMA ECOLÓGICO

Numa escola secundária de Lisboa, um famoso ecologista estava a dar uma conferência sobre o ambiente, para alertar os jovens em relação aos graves problemas de que o nosso planeta sofre actualmente.

Ecologista: Hoje em dia, todas as pessoas conscientes têm uma preocupação comum: a poluição exagerada que se verifica no planeta em geral. Porém, muita gente ainda parece acreditar que o problema não lhe diz respeito. Crêem, essas pessoas, que a poluição só toca os outros. Mas não é verdade. E, de facto, a situação – que já não está nada boa – vai piorando, de dia para dia, com essa falta de cuidado e consciência. Quando o problema afectar verdadeiramente cada um de nós em particular já será tarde de mais, porque a Natureza já terá sido completamente destruída e nada poderá ser feito para a salvar.

Sem dúvida, temos em mãos um assunto extremamente sério e que pede solução urgente. Há quem faça ouvidos de mercador e não acredite nos debates, na publicidade e nos avisos que podemos ouvir e ver por toda a parte. Se todos cruzarmos os braços perante o alerta de quem já tem consciência dos perigos e ameaças que, neste momento, afectam o planeta, este em breve deixara de ter capacidade de nos sustentar.

A Terra tem combatido, sozinha, todas as agressões produzidas pela humanidade. Neste momento, já está saturada desse combate desigual e necessita da nossa ajuda para recompor as suas energias.

I. Traducir el texto.

II. Escolja las palabras o expresiones que mejor se adapten a las siguientes frases del texto:

1. "... que o nosso planeta sofre actualmente..."

a) ajuda b) padece c) reflecte

2. "Há quem faça ouvidos de mercador..."

a) seja curioso b) não ouça c) tente ouvir



PORTUGUÉS

OPCIÓN B

O PARQUE NACIONAL DO GERÊS

O Parque Nacional do Gerês fica situado no norte de Portugal. É um grande espaço verde cheio de lugares por explorar. Lá, estamos em pleno contacto com a natureza, com as árvores, os riachos e os animais selvagens que circulam livremente sem qualquer risco de serem apanhados nas armadilhas cruéis que a nossa espécie tantas vezes lhes impõe.

As maravilhas desse amplo espaço verde são imensas, oferecendo motivos de interesse que variam de acordo com a nossa própria curiosidade e, principalmente, com as estações do ano.

De Verão, podemos dar passeios, evidentemente limitados às zonas autorizadas pela guarda florestal. Aí respiramos ar puro, enquanto apreciamos a calma de um ambiente ameno e real. Apesar do calor, típico nessa época do ano, é um lugar fresco e leve, agradabilíssimo para quem não suporta a vida da cidade ou não aprecia ficar na praia a apanhar sol e a tomar banhos de água salgada.

De Inverno, o Gerês tem outros encantos. Embora o clima seja muito frio, podemos alugar uma cabana, isto é, uma pequena casa de campo, simples mas confortável, apesar de não dispor de electricidade. Para iluminar a casa temos de utilizar velas. Assim, o contacto com a natureza é mais real.

Quando o tempo começa a melhorar, há quem pratique campismo selvagem pelas zonas menos exploradas desta região.

Nos tempos que correm, sítios como este valem ouro. Oxalá assim seja conservado, ao contrário do que tem sido feito à maior parte das florestas e reservas naturais.

- I. Traducir el texto.
- II. Escolja las palabras o expresiones que mejor se adapten a las siguientes frases del texto:
 1. "Lá, estamos em pleno contacto com a natureza..."
 - a) amplo contacto
 - b) contacto directo
 - c) alto contacto
 2. "... para quem não suporta a vida da cidade..."
 - a) não tem forças para
 - b) não leva
 - c) não aguenta